

# آزادی نسوان کا تصور: علامہ محمد اقبال کے خیالات و افکار کا تجزیہ

ڈاکٹر محمد رضوان\*

ڈاکٹر سلطان محمود\*\*

## Abstract

*Issue of women's freedom and empowerment is one of the most popular and important issue of the present age. There is difference of opinion on this issue between Islamic and western civilizations. In this perspective it is significant to investigate and analyze the issue in the light of thoughts and views of Allama Mohammad Iqbal, who is considered one of the most prominent poet philosophers of the Muslim world. Iqbal was brought up in an Islamic environment, but he attained highest academic degrees from the west and observed the western culture very keenly. In his poetry and lectures, Iqbal has analyzed the issue of women's rights and freedom in the light of Islamic commandments and his observation of western civilization. The present article is an attempt to analyze the thoughts of Iqbal on this issue. The study is analytical and philosophical in nature. It has used the poetry, speeches and statements of Iqbal as primary sources, while secondary sources have also been utilized in support of the arguments.*

---

\* استاذ پروفیسر، ایمیڈ آباد یونیورسٹی آف سائنس اینڈ ٹکنالوجی۔

\*\* استاذ پروفیسر، ایمیڈ آباد یونیورسٹی آف سائنس اینڈ ٹکنالوجی۔

علامہ محمد اقبال بیسویں صدی کے ایک معروف شاعر، قانون دان، سیاستدان اور مصنف مانے جاتے ہیں۔ ان کا شمار تحریک پاکستان کی معروف شخصیات میں ہوتا ہے، انہوں نے ہندوستان میں مسلمانوں کے لیے علیحدہ وطن کا تصور پیش کیا۔ جہاں علامہ اقبال نے امت مسلمہ کے عروج و زوال، انسان کی تخلیق کا مقاصد اور مقصد زندگی سے لے کر امت کی وحدت تک سوئی ہوئی امت کو بیدار کرتے ہوئے مغربی تہذیب کی نظروں کو خیرہ کر دینے والی چک پر مختلف پہلوؤں سے تنقید کی ہے۔ علامہ اقبال نے عورت کے دائرہ کار کے حوالے سے تہذیب مغرب کی تباہ کاریوں، گھریلو حالات پر اثر انداز ہونے، خاندانی نظام کی بربادی اور عورت کی تزلیل کو خوب اچھی طرح واضح کیا۔ وہ عورت کے لیے وہی طرزِ حیات پسند کرتے ہیں جو اسلام نے متعارف کروایا ہے۔<sup>۲</sup> بیسویں صدی کے دوسرے اور تیسرا عصرے میں علامہ اقبال مسلمان عورت کو جس چیز کی تباہ کاریوں سے خبردار کرتے نظر آتے ہیں وہ آج کی جدید اکیسویں صدی میں واضح نظر آ رہی ہیں۔ عورت قبل از اسلام ہر تہذیب میں مظلوم رہی ہے۔<sup>۳</sup> دنیا کی تاریخ میں سب سے قدیم تاریخ یونان اور روم کی ملتی ہے، جب یہ دونوں تہذیبوں اپنے اپنے ادوار میں عروج تک پہنچیں تو وہاں عورت کو عزت و شرافت، عصمت و عفت کی علامت سمجھا جاتا تھا اور انہیں قانونی حیثیت بھی حاصل تھی۔ رفتہ رفتہ ان اقوام پر نفس پرستی اور شہوانیت کا غلبہ شروع ہوا تو یہ اقوام زوال کا شکار ہو گئیں اور دوبارہ کبھی بھی نہ اٹھ سکیں۔ ان کے بعد میکی دور آیا جہاں عورت کے بارے میں مسیحیین کا کہنا تھا کہ:

”عورت گناہ کی ماں اور بدی کی جڑ ہے، مرد کے لیے معصیت کی تحریک کا سرچشمہ اور جہنم کا دروازہ ہے۔ تمام انسانی مصائب کا آغاز اسی سے ہوا ہے۔ اس کا عورت ہونا ہی اس کے شرمناک ہونے کے لیے کافی ہے۔ اس کو اپنے حسن و جمال پر شرمنا چاہیے، کیونکہ وہ شیطان کا سب سے بڑا ہتھیار ہے۔ اس کو دامناً کفارہ ادا کرتے رہنا چاہیے، کیونکہ وہ دنیا اور دنیا والوں پر مصیبت اور لعنت لائی ہے۔“

اس سوچ نے عورت کو اس کی حیثیت سے یونچ گرا دیا تھا جس کے نتیجے میں عورت کو معاشی حیثیت سے بالکل بے بس کر کے مردوں کے قابو میں دے دیا تھا۔ جہاں طلاق

اور خلع کی سرے سے اجازت ہی نہ تھی خواہ حالات کتنے ہی نا موفق ہو۔ اس کے علاوہ میاں بیوی میں سے کسی ایک کے مرنے کے بعد دوسرے کو نکاح ثانی کا حق حاصل نہیں تھا۔<sup>۲</sup>

### مرد فرگ

ہزار بار حکیموں نے اس کو سمجھایا  
مگر یہ مسئلہ زن رہا وہیں کا وہیں کا  
قصور زن کا نہیں کچھ اس خرابی میں  
گواہ اس کی شرافت پر یہیں مدد پرویں  
فساد کا ہے فرگی معاشرت میں ظہور  
کہ مرد سادہ ہے بے چارہ زن شناس نہیں<sup>۵</sup>

اس نظم میں مغرب کے معاشرتی نظام کی ایک بنیادی خرابی کی جانب اشارہ ہے کہ عورت کے معاملے میں یورپ کے عوام ہی نہیں وہاں کے اہل علم تک بھی افراط و تفریط کا شکار ہیں۔ عورت خود اپنی ذات میں عزت و شرافت کا پیکر ہے جس پر پوری کائنات گواہی دے رہی ہے۔ اصل قصور تو مغرب کے مرد کا ہے جو عورت کے اس مقام کا ادراک ہی نہ کر سکا۔<sup>۶</sup> یورپ اس وقت مساواتِ مرد و زن کا سب سے بڑا حامی ہے۔ لیکن اسی یورپ میں صنعتی ترقی سے قبل عورت مرد کے ظلم و ستم کا نشانہ بنی ہوئی تھی، جہاں کوئی مضبوط قانون موجود نہیں تھا جو مرد کے ظلم و ستم سے نجات دلا سکے۔ نہ عورت کو مرد کے خلاف کوئی مقدمہ درج کرنے کا حق تھا نہ اپنے اختیار سے کوئی مقدمہ کر سکتی تھی۔<sup>۷</sup> جدید مغربی ممالک کی بنیاد تین عنوانات پر رکھی گئی ہے:

### (۱) عورتوں اور مردوں کی مساوات:

آج کے دور میں مساوات کے معنی یہ سمجھ لیے گئے ہیں کہ مرد و عورت انسانی حقوق میں مساوی ہوں، اس کے ساتھ ساتھ عورت بھی معاشرے میں آزاد ہو، اس پر اخلاقی

بندشیں ختم کر دی جائیں اور وہ جہاں چاہے آزادی کے ساتھ گھومے پھرے۔

## ۲) عورت کا معاشری استقلال

جب عورت نے معاش کے سلسلے میں مرد کی برابری شروع کر دی تو قدیم اصول کہ ”مرد کمانے اور عورت گھر کا انتظام کرنے“ بدل کر رکھ دیا، اب عورت اور مرد دونوں کمانے میں لگ گئے ہیں اور گھر کا انتظام بازار کے سپرد ہو گیا ہے۔

## ۳) مردوں اور عورتوں کا آزادانہ اختلاط:

عورتوں اور مردوں کے آزادانہ اختلاط نے عورتوں میں حسن کی نمائش، عربیانی و فواحش کو غیر معمولی ترقی دے دی ہے۔ عورتوں نے ہر شعبے میں ملازمتیں اختیار کر رکھی ہیں ان کے نزدیک ان پر پابندی کا حق کسی کو حاصل نہیں اور جب مرد آزادی سے سب کچھ کر سکتا ہے تو ہم بھی کر سکتی ہیں الغرض مردوں کے مقابلے پر آنے کے بعد عورت نے ہر میدان میں خود کو منوایا ہے۔ عورت جب گھر سے خوب سچ سنور کر نکلی ہے تو رستے میں ہر آنکھ پیاسی بن جاتی ہے جسے بجھانے کے لیے عورت کی ننگی تصاویر، عشقیہ شاعری، افسانوں اور فلموں کا سہارا لیا جاتا ہے اور بعض اوقات لڑکیوں کی بیداری کے ساتھ آبروریزی بھی کی جاتی ہے۔<sup>۸</sup>

### پرده

بہت رنگ بدے سہر بریں نے  
خدا یا یہ دنیا جہاں تھی ، وہیں ہے  
نقادت نہ دیکھا زن و شو میں میں نے  
وہ خلوت نہیں ہے، یہ خلوت نہیں ہے  
ابھی تک ہے پردے میں اولادِ آدم  
کسی کی خودی آشکارا نہیں ہے<sup>۹</sup>  
اگرچہ ظاہر ہیں نگاہوں میں آج کی دنیا بہت ترقی کر چکی ہے لیکن باطن پر نگاہ

رکھنے والوں کے نزدیک آج بھی دنیا ویں کی ویں ہے۔ اس اعتبار سے مردوں اور عورتوں میں کوئی جو ہری فرق نہیں ہے۔ ہردو اپنی اپنی دنیا میں مگن ہیں اور خودی کی پہچان اور ادراک سے محرومی نے دونوں کو ایک طرح کی خلوت نشینی میں مبتلا کر رکھا ہے۔ اور یوں اپنی اصل حیثیت کو نہ پہچان پانے کی وجہ سے آدم کی اولاد ایک پردے کی سی کیفیت میں ہے کیونکہ کسی کی خودی بھی اپنی شناخت بنا نہیں پائی۔<sup>۱۰</sup>

اقبال کے نزدیک عورت اپنے فرائض کو پردے میں رہ کر بہت بہتر انداز میں کر سکتی ہے۔ اور اسلام بھی عورت کو پردے میں تحفظ کی ضمانت دیتا ہے۔<sup>۱۱</sup>

اے اولاد آدم ہم نے تم پر لباس نازل کیا ہے کہ تمہارے جسم کے قابل شرم حصوں کو ڈھانکے اور تمہارے لیے جسم کی حفاظت اور زینت کا ذریعہ بھی ہو، اور بہترین لباس تقویٰ کا لباس ہے۔ یہ اللہ کی نشانیوں میں سے ایک نشانی ہے شاند کہ لوگ اس سے سبق یں۔ اے بنی آدم، ایسا نہ ہو کہ شیطان تمہیں پھر اسی طرح فتنے میں مبتلا کر دے جس طرح اس نے تمہارے والدین کو جنت سے نکلوا یا تھا اور ان کے لباس ان پر سے اتروا لیے تھے تاکہ ان کی شرم گاہیں ان کے سامنے کھولے۔ وہ اور اس کے ساتھی تمہیں ایسی گگہ سے دیکھتے ہیں جہاں سے تم انہیں نہیں دیکھ سکتے۔ ان شیاطین کو ہم نے ان لوگوں کا سر پرست بنا دیا ہے جو ایمان نہیں لاتے۔<sup>۱۲</sup>

اور جو عورتیں جوانی سے گزری بیٹھی ہوں نکاح کی امیدوار نہ ہوں وہ اگر اپنی چادریں اتار کر رکھ دیں تو ان پر کوئی گناہ نہیں بشرط یہ کہ زینت کی نمائش کرنے والی نہ ہوں۔ تاہم وہ بھی حیاء داری ہی برتنیں تو یہ ان کے حق میں اچھا ہے اور اللہ سب کچھ ہے اور سنتا اور جانتا ہے۔<sup>۱۳</sup>

اور جب تمہارے پچھے عقل کی حد کو پہنچ جائیں تو چاہیے کہ اسی طرح اجازت لے کر آیا کریں جس طرح ان کے بڑے اجازت لیتے رہے ہیں۔ اسی طرح اللہ اپنی آیات تمہارے سامنے کھوتا ہے اور وہ علیم و حکیم ہے۔<sup>۱۴</sup>

اے لوگو جو ایمان لائے ہو اپنے گھروں کے سوا دوسرے گھروں میں داخل نہ ہوا

کرو جب تک کہ گھر والوں کی رضا نہ لے لو اور گھر والوں پر سلام نہ بھج لو، یہ طریقہ تمہارے لیے بہتر ہے۔ تو قع ہے کہ تم اس کا خیال رکھو گے۔ ۱۵

اے نبی ﷺ مومن مردوں سے کہو کی اپنی نظریں بچا کر رکھیں اور اپنی شرم گاہوں کی حفاظت کریں یہ ان کے لیے زیادہ پاکیزہ طریقہ ہے، جو کچھ وہ کرتے ہیں اللہ اس سے باخبر ہتا ہے۔ اور اے نبیؐ مومن عورتوں سے کہہ دو کہ اپنی نظریں بچا کر رکھیں اور اپنی شرم گاہوں کی حفاظت کریں اور اپنا بناؤ سنگھار نہ دکھائیں بجز اس کہ جو خود ظاہر ہو جائے اور اپنے سینوں پر اپنی اوڑھنیوں کے آنچل ڈالے رہیں۔ اور اپنا بناؤ سنگھار ظاہر نہ کریں مگر ان لوگوں کے سامنے: شوہر، باپ، شوہروں کے باپ، اپنے بیٹے، شوہروں کے بیٹے، بھائی، بھائیوں کے بیٹے، بہنوں کے بیٹے، اپنے میل جوں کی عورتیں، اپنے مملوک، وہ زیرِ دست مرد جو کسی اور قسم کی غرض نہ رکھتے ہوں اور وہ بچے جو ابھی عورتوں کی پوشیدہ باتوں سے واقف نہ ہوئے ہوں۔ وہ اپنے پاؤں زمین پر مارتی ہوئی نہ چلا کریں کہ اپنی جو زینت انہوں نے چھپا رکھی ہو اس کا لوگوں کو علم ہو جائے۔ اے مومنوں سب مل کر اللہ سے توبہ کرو تو قع ہے کہ فلاح پاؤ گے۔ ۱۶

نبی کی یو یوم عام عورتوں کی طرح نہیں ہو۔ اگر تم اللہ سے ڈرنے والی ہو تو دبی زبان سے بات نہ کیا کرو کہ دل کی خرابی کا بیتلاء کوئی شخص لاچ میں پڑ جائی، بلکہ صاف سیدھی بات کرو۔ اپنے گھروں میں ٹک کر رہو اور سابق دور جاہیت کی سی بھج دھج نہ دکھاتی پھرو۔ نماز قائم کرو، زکوٰۃ دو اور اللہ اور اس کے رسولؐ کی اطاعت کرو۔ اللہ تو یہ چاہتا ہے کہ تم اہل بیت سے گندگی کو دور کرے اور تمہیں پوری طرح پاک کر دے۔ ۱۷

اے نبی اپنی یو یوں اور مسلمان عورتوں سے کہہ دو اپنے اوپر اپنی چادروں کے گھونگھٹ ڈال لیا کریں۔ اس سے تو قع کی جاتی ہے کہ وہ پہچانی نہ جائیں گی اور ان کو ستایا نہ جائے گا۔ ۱۸ اسلام میں پردے کے حوالے سے اخلاقی پہلوؤں کو بھی مدد نظر رکھا ہے، قرآن کریم میں بھی اس بات کی تلقین کی گئی ہے کہ جب کسی کے گھر جانا ہو تو دروازے پر دستک دی جائے تا کہ مستورات پر دے کا اہتمام بہتر طریقے سے کر سکیں۔ ۱۹

آج یورپ کی انڈھی تقلید میں اسلام کو ہوا سمجھ رکھا ہے جبکہ یورپ میں عورت محض مردوں کی ہوں کا شکار ہے۔ ۲۰

### خلوت

رسوا کیا اس دور کو جلوت کی ہوں نے  
روشن ہے گنہ، آئینہ دل ہے مکدر  
بڑھ جاتا ہے جب ذوقِ نظر اپنی حدود سے  
ہو جاتے ہیں افکار پر اگنہ و ابتر  
آغوش صدف جس کے نصیبوں میں نہیں ہے  
وہ قطرہ نیساں کبھی بتا نہیں گوہر  
خلوت میں خودی ہوتی ہے خود گیر، ولیکن  
خلوت نہیں اب دیر و حرم میں بھی میسر ۲۱

دورِ حاضر کے اخلاقی دیوالیہ پن کی بنیادی وجہ یہ ہے کہ انسان نے بے پرداگی کو اپنا مطیع نظر بنا لیا ہے۔ اور اسی لیے اس کے دل سے پاکیزگی ختم ہو گئی ہے اور نظر کے ساتھ فکر بھی پر اگنہ ہو گئی ہے۔ یورپ نے عورت کو درحقیقت کوئی عزت کا نیا منصب نہیں دیا، بلکہ وہاں کے مردوں نے فریب دے کر اس سے ناجائز فائدے اٹھانے کی کوششیں کی ہیں۔ دوسری جانب اسلام نے عورت کو تعمیر سیرت کے فریضے میں یکسو کرنے کے لیے مردوں کو اس کا ذمہ دار تھہرا�ا ہے کہ وہ اس کی کفالت کریں اور کمائی کی مشکلات و مشقت سے اسے آزاد چھوڑیں۔ جبکہ یورپی تہذیب نے عورت کو مساوات مرد و زن کے نعرے سے فریب دے کر کارخانوں، دفتروں اور کھیتوں میں بلا کر محنت مزدوری کرا کر عورت کی فطری ذمہ داری سے دور کر کہ اس نازک مخلوق کو کمائی کے جھنچٹ میں دھکیل دیا ہے۔ ۲۲ عورت کو صرف مساوات مرد و زن کا فریب ہی نہیں دیا بلکہ اسی مساوات کے نام پر اور آزادی کے نام پر اسے دعوت دی کہ وہ کلب گھروں، رقص گاہوں اور سینما ہالوں کی رونق بھی بنے۔ اسی آزادی کے نام پر عورت کو سڑکوں اور پارکوں میں نگلے اعضاء پھیلانے

کی ترغیب بھی دی۔ ۲۳ جب کہ اسلام نے عورت کو گھروں میں رہنے کا حکم دیا کہ وہ اپنا آپ محفوظ رکھیں۔ سورہ الاحزاب میں اللہ عورتوں کو حکم دیتا ہے کہ: "اپنے گھروں میں ٹک کر رہو اور سابق دور جاہلیت کی سی جج دھج دکھانی نہ پھرو۔ نماز قائم کرو، زکوٰۃ دو اور اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت کرو"۔ ۲۴

### عورت

وجودِ زن سے ہے تصویر کائنات میں رنگ  
اسی کے ساز سے ہے زندگی کا سوز دروں  
شرف میں بڑھ کے ثریا سے مشت خاک اس کی  
کہ ہر شرف ہے اسی درج کا در مکنون  
مکالمات فلاطون نہ لکھ سکی، لیکن  
اسے کے شعلے سے ٹوٹا شرار افلاطون ۲۵

اس کائنات کو اگر ایک تصویر کہا جائے تو عورت اس تصویر میں رنگ جیسی اہمیت رکھتی ہے۔ پاکیزگی اور عزت میں اس کی مٹی بھی جنت سے برتر و بلند ہے۔ اور حقیقت میں شرافت و بزرگی کے تمام بینارہ ہائے نور اسی عورت کی تربیت کے مرہون منت ہیں اور اگرچہ تاریخ کے بڑے بڑے فلاسفہ اکثر ویژت مرد ہی رہے ہیں لیکن ان سب کی پہلی درسگاہ اسی عورت کی محبت بھری گود ہی رہی ہے۔ عورت کی تعلیم و تربیت کا مقام اس کا اپنا گھر ہے۔ اس لیئے شریعت نے والدین کو اس طرف توجہ دلائی ہے کہ وہ اس کو حق و باطل میں تمیز کرنا سکھائیں۔ اپنے اہل خانہ کی معاشی ضروریات کی فراہمی اور دیگر بیرون خانہ امور کی انجام دہی میں مرد کے پاس اتنا وقت نہیں بچتا کہ وہ اولاد کی تربیت کما حقہ کر پائے۔ علاوہ ازیں بچے اپنی ماں کی پرورش اور ان کے ساتھ الفت و محبت کی بناء پر ماں کی بات زیادہ توجہ اور لگن سے سنتے بھی ہیں، لہذا ماں یعنی عورت ہی وہ مناسب ترین ہستی ہے جو اولاد کی بہترین تربیت کر سکتی ہے۔ تاریخ اس تربیت کے مظاہر سے بھری پڑی ہے۔ حضرت شیخ عبدالقدار جیلانی رحمہ اللہ کے بچپن کا وہ واقعہ مشہور و معروف ہے کہ اپنی والدہ کی تربیت

کے نتیجے میں انہوں نے ڈاکوؤں کے سردار کو بھی بھی بتا دیا کہ انہوں نے پیسے کہاں چھپا رکھے ہیں اور یہ کہ ان کی والدہ نے ان کو جھوٹ بولنے سے منع فرمایا تھا اس لیتے وہ بتا رہے ہیں۔ اس تربیت کا نتیجہ یہ نکلا کہ وہ ڈاکو اور اس کا پورا گروہ آئندہ کے لیتے ڈاکہ زندگی سے ہی تابع ہو گیا۔ ۲۶

### عورت کی حفاظت

اک زندہ حقیقت مرے سینے میں ہے مستور  
کیا سمجھے گا وہ جس کی رگوں میں ہے لہو سرد  
نے پردا، نہ تعلیم، نئی ہو کہ پرانی  
نسوانیت زن کا نگہباز ہے فقط مرد  
جس قوم نے اس زندہ حقیقت کو نہ پایا  
اس قوم کا خورشید بہت جلد ہوا زرد ۲۷

عورت کے تحفظ کے کھوکھلے مغربی نعروں کے مقابلے میں دینِ اسلام نے ایک انتہائی جاندار تحفظ اسے عطا کیا ہے۔ لیکن مغرب کی اندھی تقليد کرنے والوں کی سمجھ میں یہ بات نہیں آنے کی۔ ۲۸ کوئی پردا، کوئی نئی یا پرانی تعلیم نہیں بلکہ خود مرد کی غیرت و ہمت ہی عورت کو بہترین تحفظ فراہم کر سکتے ہیں۔ ۲۹ یہ وہ بنیادی اور سامنے کی حقیقت ہے کہ اگر کسی بھی انسانی گروہ یا معاشرے نے اس کا ادراک نہ کیا تو اس کو زوال سے کوئی نہیں بچا سکتا۔ ۳۰

کسی بھی معاشرے کی تہذیب، اقتدار و روایات، مزاج اور اٹھان عورت کے ہاتھوں تشکیل پاتی ہے۔ عورت کے اندر اللہ نے یہ خوبی رکھی ہے کہ وہ نسلوں کی آبیاری کرے، ۳۱ اسلامی تاریخ اس امر کی شاہد ہے کہ حضرت خدیجہ، حضرت عائشہ، حضرت فاطمہ اور بہت سی مسلمان خواتین یہی جنہوں نے معاشرے کے بناؤ میں اہم کردار ادا کیا نہ صرف یہ بلکہ قانون سازی میں بھی کلیدی کردار ادا کیا۔ ۱۹۷۵ء میں اقوام متحده نے وجود میں آتے ہی انسانی حقوق اور خواتین کے حقوق کے کمیشن تشکیل دیا۔ بعد ازاں خواتین کے حقوق کی

مناسبت سے متعدد عالمی کانفرنسیں اور عالمی معہدے تشکیل دیے گئے۔ دسمبر ۱۹۷۹ء میں خواتین کو احتمال سے نجات دلانے کا معہدہ طے کیا گیا جس کے تحت عورت کے خلاف انتیازی سلوک و قوانین کے خاتمے اور عورت کو معاشری، سماجی، آزادی، استقلال حمل اور شادی ختم کرنے کے لیکاں اختیارات جیسے حقوق شامل ہیں۔ اس معہدے کی بنیاد انصاف کے بجائے مساوات پر رکھی گئی ہے۔ پھر یہ کہ پہلے سے قائم تظییبوں اور اداروں نے ان عنوانات کو اپنے ایجنڈوں میں شامل کر لیا، اس کے ساتھ ساتھ بہت سی نئی این جی اوز (نان گورنمنٹل آرگناائزیشن) کو یہ ایجنڈا دے کر ترقی پذیر ممالک میں سرگرم عمل کیا گیا۔<sup>۹</sup> فروری ۲۰۰۲ء کو نیویارک میں ہونے والے یونائیٹڈ نیشنز ویمن کے ایکزیکیٹو بورڈ کے پہلے عمومی اجلاس میں یونائیٹڈ نیشنز ویمن ایکٹیو ڈائریکٹر نے اپنے کلیدی خطاب میں کہ:

”ہمارا ۲۰۰۳ء تک کے لیے مرکزی ایجنڈا جنسی تفریق سے بالا تر مساوات اور خواتین کی خود مختاری کا ہوگا۔“<sup>۱۰</sup>

### خواتین پر تشدد کا بل

۵۲ فروری ۲۰۰۲ء کو پنجاب اسمبلی نے خواتین پر تشدد سے تحفظ کا بل منظور کیا گیا۔ اس بل کے اہم نکات درج ذیل ہیں

تشدد کی شکار خاتون کو گھر سے بے دخل نہیں کیا جا سکے گا۔

اس کے تمام اخراجات مرد اٹھائے گا۔

خاتون پر تشدد کرنے والے مرد کو گھر سے ۲ دن کے لیے نکالا جا سکے گا۔

عورتوں پر تشدد کرنے والے مردوں کو عدالتی حکم پر ٹریکنگ کڑے لگائے جائیں گے اور ٹریکنگ سسٹم اتنا نے پر مردوں کو سزا دی جائے گی۔

گھریلو تشدد کا شکار ہونے والی خواتین کے تحفظ کے لیے شیٹر ہوم بنائے جائیں گے جن میں متاثرہ خواتین اور بچوں کو آنے اور جانے کی سہولت فراہم کی جائے گی۔<sup>۱۱</sup>

**عورت، سماجی تبدیلیاں اور ذمہ داریاں: حضرت خدیجہؓ، ہماری روں ماؤں**

مارچ کا مہینہ شروع ہوتے ہی اقوامِ عالم میں عورتوں کے حقوق، مساوات اور آزادی نسوان کے نعرے بلند ہونا شروع ہو جاتے ہیں، اخبارات میں خصوصی صفحات شائع ہونے لگتے ہیں، سول سو سائیٰ اور این جی اوز بڑے بڑے ایوانوں میں کانفرنسیں اور سیمینار منعقد کرواتی ہیں، حکومت کے تعاون سے کروڑوں روپے خرچ کیے جاتے ہیں لیکن ان پروگراموں میں جن خواتین کے حق میں بڑھ کر بولا جا رہا ہوتا ہے وہ خواتین ان سب باتوں سے ناواقف ہوتی ہیں، جن کی قسمت بدلنے کے بلند و باگنگ دعوے کیے جا رہے ہوتے ہیں وہ غریب، مظلوم و بے بس خواتین زندگی کی سہولیات اور انصاف ملنے کے لیے تڑپتی رہ جاتی ہیں۔ آج ضرورت اس امر کی ہے کہ ان بڑی بڑی کانفرنسوں اور سیمینار میں مدرسیا کو مثلی عورت کے طور پر پیش کرنے کے بجائے حضرت خدیجہؓ کو مثلی نمونے کے طور پر پیش کیا جائے کہ جنہوں نے خود اپنے لیے نبی پاک ﷺ کا انتخاب کیا اور پوری وفاداری کے ساتھ تمام فرائض ادا کیے۔

آں ذخیر ستاق زادے جاہلے  
پست بالائے سطبرے بدگلے  
ناتراشے پرووش نادادہ  
کم نگاہ ہے کم زبانے سادہ  
ملت ارگید ز آغوش بدست  
کیک مسلمان غیور و حق پرست  
ہستئی ما محکم از آلام است  
صحیح ماعالم فروز از شام اوست  
وان تھی آغوش نازک پیکرے  
خانہ پورہ نگاہش محشرے  
فکر او ازتاب مغرب روشن است

ظاہر ش زن باطن او نازن است  
بندہائے ملت بیضا گیخت  
تازِ پھشم عشوه ہاصل کردہ ریخت  
شوخ چشم و فتنہ زا آزادیش  
از حیا نا آشنا یکے اختر نتافت  
علم اوبار امومت برنتافت  
برسر شامش یکے اختر نتافت  
ایں گل از بتان مانزستہ بہ  
داغش از دامن ملت شستہ بہ

علامہ اقبال کے نزدیک ایک جاہل ، سادہ اور بدشکل دہقانی لڑکی جو غیرت مند، حق پرست اور طاقت ور مسلمان بچے پیدا کرتی ہے، اُس خوبصورت عورت سے بہتر ہے جو تعلیم یافتہ تو ہے مگر اُس کی نسوانیت اور شرم و حیا مرچکی ہے۔ ظاہر وہ عورت تو ہے مگر اس کے افکار اور رہنم سہمن کے طرز نے اسے اندر سے مرد بنا دیا ہے۔ وہ اپنے حقیقی فرائض کی انجام دہی سے گریز کرتی ہے اور مرد کی نقابی کو اس نے اپنا شعار بنا لیا ہے۔ ایسی عورت کا داغ دامن ملت سے ڈھل ہی جائے تو بہتر ہے۔ علامہ اقبال نے مغربی تہذیب کے تباہ کن اثرات کا پردہ چاک کیا ہے، جہاں صفتِ نازک کو بے راہ روی ، آزادانہ اختلاط، بے حیائی اور بدکاری کے چوراہے پہ لا کھڑا کر دیا ہے۔ ۳۵

### آزادی نسوان

اس بحث کا کچھ فیصلہ میں کر نہیں سکا  
گو خوب سمجھتا ہوں کہ یہ زہر ہے، وہ قند  
کیا فائدہ ، کچھ کہہ کے بنوں اور بھی معجب  
پہلے ہی خفا مجھ سے ہیں تہذیب کے فرزند  
اس راز کو عورت کی بصیرت ہی کرے فاش

مجبور ہیں، معدور ہیں، مردان خرد مند  
کیا چیز ہے آرائش و قیمت میں زیادہ  
آزاد نسوان کے زمرد کا گلو بندا ۳۶

مغربی افکار کی یلغار نے لوگوں کے ذہنوں کو اتنا مرعوب کر دیا ہے کہ وہ اپنے نفع و  
نقصان سے ہی بے خبر ہو گئے ہیں۔ اس صورتِ حال میں اگر ان کو ان کی اپنی بھلائی کی  
بات بھی بتائی جاتی ہے تو وہ الٹا اس کا برا مناتے ہیں۔ ایسے میں اگر خود عورت ہی تھوڑا  
عقل سے کام لے تو اس کو یہ بات آسانی سے سمجھ میں آ جائے گی کہ اس کے حق میں  
بہتر یہی ہے کہ وہ آزادی کے ان دل فریب نعروں سے مرعوب ہو کر اپنی اصل پناہ گاہ  
یعنی گھر کی چار دیواری کو ترک نہ کرے۔ کیونکہ خود غرض اور ہوس پرست مرد اسے اپنی  
اغراض کی خاطر گھر کی اس چار دیواری سے باہر نکالنا چاہتے ہیں جبکہ حلقائی سے آگاہ لوگ  
انتہے مجور ہیں کہ وہ عورت کو اس کے اصل باعزت مقام کی اہمیت سمجھانے سے قاصر  
ہیں۔ ۳۷

### عورت اور اسلام:

اسلام سے پہلے عورت کی تاریخ مظلومی اور مکحومی کی تاریخ تھی۔ بازاروں میں  
جانوروں کی طرح اس کی خرید و فروخت ہوتی تھی۔ اس کی کوئی ذاتی حیثیت نہ تھی۔ بلکہ  
وہ مرد کی تابع اور غلام تھی۔ چھٹی صدی عیسوی میں حضرت محمدؐ کا اعلانِ نبوت انسانی تاریخ کا  
سب سے بڑا واقعہ تھا جس نے عورت کی مکحومی کے خلاف پرزاور آواز بلند کی۔ جس کا نتیجہ  
یہ ہے کہ آج کسی میں یہ بہت نہیں کہ عورت کی قبل از اسلام والی حیثیت کو صحیح اور بحق  
کہہ سکے۔ قرآن نے اس کو یوں بیان کیا ہے۔ ۳۸

"اے لوگو اپنے رب سے ڈرو جس نے تمہیں ایک جان سے پیدا کیا اور اسی جان سے  
اس کا جوڑا بنایا اور ان دونوں سے بہت سے مرد و عورت دنیا میں پھیلا دیئے۔ اس خدا  
سے ڈرو جس کا واسطہ دے کر تم ایک دوسرے سے اپنے حق مانگنے ہو، اور رشتہ و قرابت  
کے تعلقات کو بگاڑنے سے پرہیز کرو۔ یقین جانو کہ اللہ تم پر مگر انی کر رہا ہے"۔ ۳۹

### سیاسی حاذ پر:

اسلام کے دوراول کی مسلمان خواتین اعلیٰ سیاسی مناصب پر نظر نہیں آتیں لیکن وہ سیاست سے غیر متعلق بھی نہیں رہیں۔ انہوں نے اپنے دور کے سیاسی حالات پر نظر رکھی اور اسلامی ریاست کے تحفظ کے لیئے جدوجہد کی اور قربانیاں بھی دیں۔ خلفاء اور امراء کو مشورے دیئے اور نصیحتیں بھی کیں۔ یہ بھی ایک حقیقت ہے کہ رسول اکرم ﷺ اور صحابہ کرام کی ساتھ جنگوں میں شریک بھی ہوئیں اور مختلف پہلووں سے انکی مدد بھی کی۔ جیسے لیل الفقاریہؓ نبیؐ کے ساتھ غزوات میں نکلتی تھیں، زخمیوں کی مرہم پٹی کرتیں اور مریضوں کی دیکھ بھال کرتیں۔

حضرت معاویہؓ نے حضرت عائشہؓ کو لکھا کہ مجھے ایک مختصر سی نصیحت کیجئے۔ حضرت عائشہؓ نے یہ نصیحت لکھ کیجئی، ”جو شخص لوگوں کو ناخوش کر کے اللہ کی رضا تلاش کرے لوگ اس کا کچھ نہیں بگاڑ سکتے۔ (کیونکہ اللہ تعالیٰ اسے انسانوں کے شر سے بچالیتا ہے) لیکن جو شخص اللہ کو خفا کر کے لوگوں کی رضا ڈھونڈے تو اللہ اسے انہی کے حوالے کر دیتا ہے۔ (اور وہ جس طرح چاہتے ہیں اس پر حکومت کرتے ہیں)۔“

### ایک سوال

کوئی پوچھے حکیم یورپ سے  
ہند و یونان ہیں جس کے حلقہ گوش  
کیا یہی ہے معاشرت کا کمال  
مرد بے کار و زن تھی آغوش<sup>۲۷</sup>

یورپ کے ماہرین معاشرت، کہ جن کی اندھی تقليد میں ہندوستان اور یونان جیسی قدیم تہذیبی شاخت رکھنے والی اقوام بھی اپنی تہذیبی اقدار و روایات سے ہاتھ دھوپیٹھی ہیں، یہ بتانے سے قاصر ہیں کہ آخر ان کی اختیار کردہ طرز معاشرت بس اسکے علاوہ اور کیا کشش اپنے اندر رکھتی ہے کہ عورت کو زبردستی معاشی سرگرمیوں میں مشغول کر کے اس کے اصل کام یعنی پرورش و تربیت اولاد سے بھی محروم کر دیا اور خود مرد بھی کسی کام کے نہ

رہے۔ اس معاملے میں اسلام نے تین باتوں کو بطورِ خاص ملحوظ رکھا ہے۔ مولانا سید ابوالاعلیٰ مودودی نے ان کو اس ترتیب سے بیان کیا ہے۔

”۱۔ مرد کو جو حاکمانہ اختیاراتِ محض خاندان کے نظم کی خاطر دیئے گئے ہیں ان سے ناجائز فائدہ اٹھا کر وہ ظلم نہ کر سکے اور ایسا نہ ہو کہ تابع و متبع کا تعلق عموماً لوٹنڈی اور آقا کا تعلق بن جائے۔

۲۔ عورت کو ایسے تمام موقع بھم پہنچائے جائیں جن سے فائدہ اٹھا کر وہ نظامِ معاشرت کی حدود میں اپنی فطری صلاحیتوں کو زیادہ سے زیادہ ترقی دے سکے۔ اور تعمیرِ تمدن میں اپنے حصے کا کام بہتر سے بہتر انجام دے سکے۔

۳۔ عورت کے لیئے ترقی اور کامیابی کے بلند سے بلند درجوں تک پہنچنا ممکن ہو۔ مگر اس کی ترقی اور کامیابی جو کچھ بھی ہو عورت ہونے کی حیثیت سے ہو۔ مرد بنا تو اس کا حق ہے نہ مردانہ زندگی کے لیئے اس کو تیار کرنا اس کے لیئے اور تمدن کے لیے مفید ہے، اور نہ مردانہ زندگی میں وہ کامیاب ہو سکتی ہے۔“ ۲۲

#### عورت اور تعلیم

تہذیب فرنگی ہے اگر مرگِ امومت  
ہے حضرت انس کے لیے اس کا شرموت  
جس علم کی تاثیر سے زن ہوتی نا زن  
کہتے ہیں اسی علم کو اربابِ نظرِ موت  
بیگانہ رہے رہے دیں سے اگر مدرسہ زن  
ہے عشق و محبت کے لیے علم و ہنرِ موت ۲۳

علامہ اقبال ایسے علم کو بحال جان سمجھتے ہیں جو عورت کو مرگِ امومت کا سبق دے اور جس کی تاثیر سے عورت، ناعورت بن جائے اور یوں اپنی اقدار کو خاک میں ملائے۔ ۲۴ اسلام نے عورت کے اندر حصولِ علم کی پیاس پیدا کر دی تھی۔ اس کی تسلیکیں چند عام ذرائع سے نہیں ہو سکتی تھیں، اس لیے کبھی کبھی حضورؐ اکے استفادے کیلئے علیحدہ موقع عطا فرماتے

تھے۔ حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کی روایت ہے، "عورتوں نے نبیؐ سے کہا کہ آپؐ کے دربار میں ہمیشہ مردوں کا ہجوم رہتا ہے، اس وجہ سے ہم استقادہ نہیں کر پاتیں۔ لہذا آپ ہمارے لیئے ایک الگ دن مقرر فرماد تھیں۔ چنانچہ آپؐ ایک دن مقرر کر کے انکے پاس تشریف لے گئے اور وعظ و نصیحت فرمائی اور انہیں نیک کاموں کا حکم دیا۔ خواتین کو دین و دنیا کی تعلیم سے آراستہ کرنا وقت کا اہم تقاضا ہے۔"

### معاشی حقوق:

اسلام کے مقابلے میں دیگر نظام ہائے زندگی میں عورت کو معاشی حیثیت سے کمزور کیا ہے۔ یہی کمزوری ان تہذیبوں میں عورت کی غلامی کا سبب بنتی رہی ہے۔ یورپ نے عورت کی اس حیثیت کو بدلنے کی کوشش میں مساواتی مردوں زن کا بظاہر پرکشش نعرہ لگایا، لیکن نتیجتاً اسے محض ایک اضافی کمانے والے فرد کی حیثیت ہی دے پایا۔ یوں یہ ایک بذری خرابی کا باعث بن گیا یعنی مساوات کیا قائم ہوتی، الٹا خاندانی نظام ہی اپنی بیویوں سے محروم ہو گیا اور بالآخر ختم ہو کر رہ گیا۔ ۳۶ اس کے علی الرغم اسلام نے ایک اعتدال کا راستہ دکھلایا اور عورت کو وہ حقوق عطا کیئے جس کا دیگر مذاہب یا تہذیبوں میں کوئی تصور تک نہیں پایا جاتا۔ مثلاً معاشی ذمہ داری کلی طور پر مرد پر ڈالی، وراثت کے وسیع حقوق عطا کیئے جو نہ صرف اپنے والد بلکہ دیگر قرابت داروں کی بھی وارث قرار پائی، شوہر سے مهر کا حق بھی وہ رکھتی ہے اور ان تمام ذرائع سے حاصل شدہ مال و جائیداد کے مکمل مالکانہ حقوق اور اصرف کے اختیارات بلا شرکت غیرے اسے حاصل ہیں۔ ۳۷

ان حاصل شدہ حقوق کی بدولت اسلام نے عورت کو اس قدر مستحکم معاشی حیثیت دے دی ہے کہ بسا اوقات وہ اپنے شوہر اور دیگر قریبی رشتہ داروں کی نسبت زیادہ مالدار ہوتی ہے۔

پاکستانی معاشرے کو پاک رکھنے کے لیے ضروری ہے کہ قرآنی تعلیمات کو فروغ دیا جائے۔ کیونکہ یہ تعلیمات محض نظری نہیں ہیں بلکہ ان پر عمل ہو چکا ہے اور دنیا نے اس

کے اثرات اپنی آنکھوں سے دیکھئے ہیں، اسلامی نظام معاشرت کو قبول و اختیار کرنے میں ہی عورت کا تحفظ اور ملک کی بقاء ہے، انہیں کی بدولت معاشرے سے گندگی کو دور کیا جا سکتا ہے اور پاکیزگی قائم کی جا سکتی ہے۔<sup>۲۸</sup>

### حاصل کلام:

علامہ اقبال نے عورت کے حوالے سے جن خدشات کا اظہار کیا تھا آج اس کے اثرات پاکستانی معاشرے میں نظر آ رہے ہیں، آزادی نسوانیت کے نتیجے میں خواتین اپنا وقار، مقام، عزت اور احترام کو چکی ہیں۔ آج کی عورت اس بات کو ماننے اور سمجھنے سے انکاری ہے کہ گھر اور گھر کی چار دیواری اس کے لیے بہترین پناہ گائیں ہیں۔ یہی وہ بات ہے جسے اسلام بھی پسند کرتا ہے اور اسی میں نسلوں کی بقاء بھی ہے۔ علامہ اقبال عورت کی تعلیم و تربیت کو خاص اہمیت کی نگاہ سے اسی لیے دیکھتے ہیں کہ اللہ نے عورت کے ذمے نسلوں کی تربیت کا فرض عائد کیا ہے، عورت یہ فرض تبھی ادا کر سکتی ہے کہ جب وہ معاشی ذمہ داریوں کے بوجھ سے آزاد ہو گی۔

## حوالہ جات

- 1- <http://www.dawnnews.tv/news/1012056> (Accessed on 3 August, 2016)
- ۲- مولانا سید حسن علی ندوی، نقوشِ اقبال، کراچی: نوید پرنٹرز۔ ۱۹۸۳ء، ص ۸۸۲۔
- ۳- الاطاف حسین، اقبال اور اسلامی معاشرہ، لاہور: موڑ پرنٹرز۔ ۱۹۹۱ء، ص ۸۳۱۔
- ۴- سید ابوالاعلیٰ مودودی، پروہ، لاہور: حیدری پرنٹر۔ ۲۰۰۵ء، ص ۳۲-۳۱۔
- ۵- علامہ اقبال، کلیاتِ اقبال، لاہور: استقلال پرنسپلیس، ۱۹۹۰ء، ص ۳۰۶۔
- ۶- سید یونس شاہ، اقبال کا سیغایم عورت کے نام، مکالماتِ اقبال، لاہور: فرحان پبلیشورز، ۲۰۱۳ء، ص ۸۵۔
- ۷- جلال الدین عمری، عورت اسلامی معاشرے میں، لاہور: عرفان افغان پرنسپلیس، ۱۹۶۲ء، ص ۱۱۔
- ۸- سید ابوالاعلیٰ مودودی، پروہ، لاہور: حیدری پرنٹر۔ ۲۰۰۵ء، ص ۳۲-۳۱۔

- ۹۔ علامہ اقبال، کلیاتِ اقبال، لاہور: استقلال پریس۔ ۱۹۹۰ء، ص ۵۰۲۔
- ۱۰۔ مولانا سید حسن علی ندوی، نقش اقبال، کراچی: نوید پرنٹرز۔ ۱۹۸۳ء، ص ۸۲۔
- ۱۱۔ سعید جعفری، اقبال کی نگاہ میں عورت کی حیثیت، اقبالیات کے نقش، لاہور: ابراہیم سنز پرنٹرز۔ ۱۹۷۷ء، ص ۸۱۲۔
- ۱۲۔ سید ابوالاعلیٰ مودودی، مترجم، تفسیر القرآن (الاعراف: ۲۲-۲۷)
- ۱۳۔ ایضاً (النور: ۰)
- ۱۴۔ ایضاً (النور: ۹۵)
- ۱۵۔ ایضاً (النور: ۲۷)
- ۱۶۔ ایضاً (النور: ۳۰-۳)
- ۱۷۔ ایضاً (الحزاب: ۲۳-۳۳)
- ۱۸۔ ایضاً (الحزاب: ۹۵)
- ۱۹۔ مولانا محمد عثمان نیب، مترجم، خواتین کے لیے ۸ احکام قرآن، لاہور: دارالسلام، ۲۰۰۹ء، ص ۱۹۱۔
- ۲۰۔ مولانا سمیع الحق، مترجم، بحوث حق، لاہور: عالمیں پبلیکیشنز پریس، ص ۰۸۲۔
- ۲۱۔ علامہ اقبال، کلیاتِ اقبال، لاہور: استقلال پریس۔ ۱۹۹۰ء، ص ۵۰۲-۲۰۲۔
- ۲۲۔ ابوالکلام آزاد، مترجم، مسلمان عورت، لاہور: داتا پبلشرز، ۱۸۷۸ء، ص ۷۲۱۔
- ۲۳۔ فیض صدیقی، عورت معرضِ کشکش میں، لاہور: ربان پرنٹنگ پریس۔ ۲۰۰۹ء، ص ۲۸-۳۸۔
- ۲۴۔ سید ابوالاعلیٰ مودودی، مترجم، تفسیر القرآن (الحزاب: ۳۳)
- ۲۵۔ علامہ اقبال، کلیاتِ اقبال، لاہور: استقلال پریس۔ ۰۹۹۱ء، ص ۱۰۲۔
- ۲۶۔ محمد یوسف اصلحی، حسن معاشرت، لاہور: رشید پرنٹرز، ۲۰۱۰ء، ص ۸۰۲-۲۱۲۔
- ۲۷۔ علامہ اقبال، کلیاتِ اقبال، لاہور: استقلال پریس۔ ۱۹۹۰ء، ص ۷۰۶-۸۰۶۔
- ۲۸۔ سعید جعفری، اقبال کی نگاہ میں عورت کی حیثیت، اقبالیات کے نقش، لاہور: ابراہیم سنز پرنٹرز۔ ۱۹۷۷ء، ص ۸۱۲۔
- ۲۹۔ نیاز قیخ پوری، صحابیت، کراچی: نقش پرنٹرز، ۱۹۷۸ء، ص ۲۲۔

30- http://tarjumanulquran.org/site/publication\_detail/823(Accessed on  
3 August, 2016)

- ۳۱۔ ابوالکلام آزاد، مترجم، مسلمان عورت، لاہور: داتا پبلشرز، ۱۸۷۸ء، ص ۱۷۱۔
- ۳۲۔ عابدہ فرجین، ”عورت، سماجی تبدیلی اور ذمہ داریاں“، ترجمان القرآن، ۲۰۱۶ء، ص ۱۷-۲۷۔
- ۳۳۔ روزنامہ جنگ، ۲۵ فروری ۲۰۱۶ء۔

- ۳۲۔ سمیح راحیل، حضرت خدمجید الکبریٰ، ہماری روں ماڑل، خواتین میگرین، ۲۰۱۵ء، ص ۳۔
  - ۳۳۔ طالب ہاشمی، تذکار صحابیت، لاہور: علی اعجاز پرنٹرز، ۲۰۱۱ء، ص ۹۲۔
  - ۳۴۔ علامہ اقبال، کلیات اقبال، لاہور: استقلال پریس، ۱۹۹۰ء، ص ۷۰۲۔
  - ۳۵۔ نیاز فتح پوری، صحابیت، کراچی: نقش پرنٹرز، ۱۹۷۸ء، ص ۲۲۔
  - ۳۶۔ جلال الدین عمری، عورت اور اسلام، لاہور: علی اعجاز پرنٹرز، ۲۰۱۳ء، ص ۷۔
  - ۳۷۔ سید ابوالاعلیٰ مودودی، مترجم۔ تفسیر القرآن (النساء): جلال الدین عمری، عورت اور اسلام، لاہور: علی اعجاز پرنٹرز، ۲۰۱۳ء، ص ۱۹۔
  - ۳۸۔ علامہ اقبال، کلیات اقبال، لاہور: استقلال پریس، ۱۹۹۰ء، ص ۳۹۔
  - ۳۹۔ سید ابوالاعلیٰ مودودی، پروہ۔ لاہور: حیدری پرنٹر، ۲۰۰۵ء، ص ۵۰۲۔
  - ۴۰۔ علامہ اقبال، کلیات اقبال، لاہور: استقلال پریس، ۱۹۹۰ء، ص ۷۰۲۔
  - ۴۱۔ سید یونس شاہ، اقبال کا پیغام عورت کے نام، مکالمات اقبال (لاہور: فرحان پبلیشرز، ۲۰۱۳ء) ص ۲۵۱۔
  - ۴۲۔ الطاف حسین، اقبال اور اسلامی معاشرہ، لاہور: موڈ پرنٹرز، ۱۹۹۱ء، ص ۳۲۱۔
  - ۴۳۔ بنت الاسلام، حقوق الحباد، لاہور: اللہ والا پرنٹرز، ۲۰۱۰ء، ص ۵۷۱۔
- 47- 47- http://tarjumanulquran.org / site / publication\_detail / 865(Accessed on 3 August, 2016)
- ۴۸۔ محمد رضی الاسلام ندوی، ”اسلام۔ عصمت نسوان کا محافظ“، ترجمان القرآن، (۲۰۱۳ء)، ص ۷۲۔

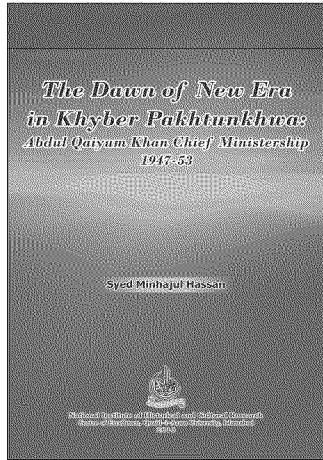


## New Publication of NIHCR

# The Dawn of New Era in Khyber Pakhtunkhwa: Abdul Qaiyum Khan Chief Ministership 1947-53

by

Syed Minhajul Hassan



### About the Book

The book is an addition to the scarce knowledge about the history and politics of Khyber Pakhtunkhwa after the creation of Pakistan. Most of the books, written on the history of Khyber Pakhtunkhwa, deal with the pre-partition era. This book is focused on the administration

and politics of Abdul Qaiyum Khan when he was the Chief Minister of the province from 1947 to 1953. Since he came into power immediately after the creation of Pakistan there were so many issues which were not only important but controversial as well.

The author of the book has tried his level best to be impartial about the details of events and political developments of the period although some may not agree with the findings of the author. It is possible because though Abdul Qaiyum Khan was able to nurture love and admiration for his policies from some, he also evoked extreme hatred and criticism for his administration and politics from others. The book is an effort to analyze his rule of the province without any bias or likes and dislikes.

— SEND YOUR SUBSCRIPTION NOW —

National Institute of Historical and Cultural Research  
Centre of Excellence, Quaid-i-Azam University (New Campus)  
PO Box No. 1230, Islamabad - Pakistan.